

## Zmluva

### o poskytnutí finančných prostriedkov na mzdy a prevádzku škôl a školských zariadení

uzavretá podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a podľa § 9 ods. 12 písm. b) a §9aa zákona č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

#### Poskytovateľ:

Názov: **Trnavský samosprávny kraj**  
Sídlo: Starohájska 10, 917 01 Trnava  
Štatutárny orgán: Mgr. Jozef Viskupič, predseda  
IČO: 37 836 901  
DIČ: 2021 628 367  
Názov banky: Štátna pokladnica  
Číslo účtu (IBAN): SK1881800000007000501106  
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

#### Prijímateľ:

Názov: Súkromná škola v prírode Planinka  
Sídlo: Dechtice č. 300, 919 53 Dechtice  
Štatutárny orgán: Ing. Karol Rajnic  
IČO: 37984543  
DIČ: 2021923552  
Názov banky: Tatra banka, a.s.  
Číslo účtu (IBAN): SK12 1100 0000 0026 2480 5156  
(ďalej len „prijímateľ“)

(poskytovateľ a prijímateľ ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“ a jednotlivo ako „zmluvná strana“)

## Článok 1

### Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie finančných prostriedkov na mzdy a prevádzku na kalendárny rok 2023 (ďalej ako „finančné prostriedky“) pre Súkromnú školu v prírode Planinka (ďalej ako „zariadenie“) v zriaďovateľskej pôsobnosti prijímateľa.
2. Finančné prostriedky pre zariadenie uvedené v bode 1 tohto článku poskytuje poskytovateľ prijímateľovi v súlade s § 9 ods. 12 písm. b), h) a k) zákona č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

## Článok 2

### Výška finančných prostriedkov na mzdy a prevádzku

1. Finančné prostriedky sa poskytujú v plnej výške sumy určenej na mzdy a prevádzku na lôžkodení školského zariadenia v zriaďovateľskej pôsobnosti poskytovateľa vypočítanej podľa Všeobecne záväzného nariadenia TTSK č. 79/2022 o poskytovaní finančných prostriedkov jazykovým školám, základným umeleckým školám a školským zariadeniam v zriaďovateľskej pôsobnosti Trnavského samosprávneho kraja (ďalej ako „VZN TTSK č. 79/2022“). V súlade s prílohou č. 1 uvedeného všeobecne záväzného nariadenia je finančný príspevok pre zariadenie, ktoré je škola v prírode

na jeden lôžkodení/dieťa vo výške **9,00 Eur**.

2. Ročná výška finančných prostriedkov sa určuje ako súčin sadzby uvedenej v predchádzajúcom bode a počte lôžkodení/dieťa do 25 rokov veku podľa stavu k 15. septembru 2022 uvedeného v štatistickom výkaze Škôl (MŠVVŠ SR) 29-01.
3. Počet detí vo veku do 25 rokov veku v zariadení k 15. septembru 2022 zistený podľa predchádzajúceho bodu bol 2792. Vychádzajúc z počtu lôžkodení/dieťa v zariadení podľa predchádzajúcej vety sa poskytovateľ a prijímateľ dohodli, že výška finančných prostriedkov pre zariadenie na rok 2023 je v sume **25 128,00 Eur** ( 9,00 \* 2792).
4. Finančné prostriedky budú poskytnuté mesačne v sume 1/12 zo sumy finančných prostriedkov uvedenej v bode 3 tohto článku zmluvy do 20. dňa daného kalendárneho mesiaca.
5. Finančné prostriedky sú účelovo určené na úhradu výdavkov na mzdy a prevádzku spojených s poskytnutím lôžkodení pre dieťa v zariadení.

## Článok 3

### Zúčtovanie finančného príspevku

1. Prijímateľ je povinný vykonať ročné zúčtovanie finančných prostriedkov a predložiť ho TTSK elektronicky na mailovú adresu: [sacz@trnava-vuc.sk](mailto:sacz@trnava-vuc.sk) s uvedením predmetu mailu ZUČTOVANIE/názov zariadenia, v termíne do 31. marca nasledujúceho roku predložením:
  - a) správy o hospodárení za príslušný kalendárny rok,
  - b) vyplneného formuláru „Zúčtovanie dotácií poskytnutých súkromným a cirkevným zriaďovateľom školských zariadení z rozpočtu TTSK“, ktorý bude zverejnený na elektronickej úradnej tabuli TTSK,
  - c) ročnej účtovnej závierky v zmysle platnej legislatívy.
2. V prípade, že prijímateľ nepredloží do termínu stanoveného v bode 1 tohto článku zmluvy zúčtovanie poskytnutých finančných prostriedkov alebo predložené zúčtovanie nebude úplné, je povinný vrátiť finančné prostriedky, ktoré mal vyúčtovať, v rozsahu, ktorý nevyúčtoval, na účet samosprávneho kraja, z ktorého boli finančné prostriedky poskytnuté, a to najneskôr do 30 kalendárnych dní od uplynutia termínu stanoveného na vyúčtovanie

finančných prostriedkov. Zároveň je povinný zaslať elektronicky avízo o vrátených finančných prostriedkoch na mailovú adresu: [sacz@trnava-vuc.sk](mailto:sacz@trnava-vuc.sk) s uvedením predmetu mailu AVÍZO VRATKA/názov zariadenia..

3. V prípade, že prijímateľ nevyčerpá celú sumu poskytnutých finančných prostriedkov do 31.12.2023 je povinný nedočerpanú časť vrátiť poskytovateľovi bez zbytočného odkladu a to najneskôr do 10. januára nasledujúceho roka a zároveň o úhrade poslať elektronické avízo na mailovú adresu: [sacz@trnava-vuc.sk](mailto:sacz@trnava-vuc.sk) s uvedením predmetu mailu AVÍZO NEVYČERPANÉ/názov zariadenia.
4. Výnosy z poskytnutých finančných prostriedkov sa prijímateľ zaväzuje zaslať poskytovateľovi najneskôr do 31. januára nasledujúceho roku na účet prijímateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy a súčasne o tom poslať poskytovateľovi avízo na mailovú adresu: [sacz@trnava-vuc.sk](mailto:sacz@trnava-vuc.sk) s uvedením predmetu mailu AVÍZO VÝNOSY/názov zariadenia.

#### Článok 4

##### **Lehota na predloženie údajov**

1. Prijímateľ je povinný poskytnúť poskytovateľovi údaje, podľa ktorých mu poskytovateľ poskytne finančné prostriedky na mzdy a prevádzku na ďalší kalendárny rok, najneskôr do 25. septembra 2023, a to v rozsahu podľa stavu k 15. septembru 2022 uvedeného v štatistickom výkaze Škôl (MŠVVŠ SR) 29-01 vo forme kópie „Výkazu Škôl 29-01“ a vyplneného formuláru „ÚDAJE O POČTOCH LÔŽKODNÍ“ ktorý bude uverejnený na elektronickej úradnej tabuli TTSK. Oba dokumenty zašle prijímateľ poskytovateľovi na mailovú adresu: [sacz@trnava-vuc.sk](mailto:sacz@trnava-vuc.sk) s uvedením predmetu mailu LOZKODNI HLASENIE/názov zariadenia.
2. V prípade, že prijímateľ nepredloží poskytovateľovi údaje podľa predchádzajúceho bodu, poskytovateľ si vyhradzuje právo neposkytnúť prijímateľovi finančné prostriedky v ďalšom období a to až do riadneho predloženia požadovaných údajov.

#### Článok 5

##### **Lehota poskytnutia finančných prostriedkov**

1. Prijímateľ vyhlasuje, že bankový účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy je určený výlučne na vedenie prostriedkov poskytovaných v zmysle tejto zmluvy pre zariadenie.
2. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi finančné prostriedky v stanovenej sume na bankový účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
3. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi finančné prostriedky mesačne v lehote do 20. dňa v mesiaci.

## Článok 6 Kontrola poskytnutých finančných prostriedkov

1. Finančné prostriedky poskytnuté na základe tejto zmluvy sa považujú za verejné prostriedky v zmysle zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v platnom znení (ďalej ako „zákon č. 523/2004 Z.z.“). Prijímateľ zodpovedá za hospodárenie s poskytnutými finančnými prostriedkami v súlade so zákonom č. 523/2004 Z.z. (najmä §19) a v zmysle zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov je povinný zachovávať hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelnosť použitia poskytnutých finančných prostriedkov. Porušenie uvedených zákonných ustanovení ako i porušenie podmienok, za ktorých boli verejné prostriedky poskytnuté sa považuje za porušenie finančnej disciplíny v zmysle § 31 zákona č. 523/2004 Z.z.
2. Poskytovateľ je oprávnený vykonávať kontrolu údajov poskytnutých prijímateľom, podľa ktorých postupuje poskytovateľ pri financovaní základných umeleckých škôl, jazykových škôl, materských škôl a školských zariadení.
3. Poskytovateľ je oprávnený vykonávať finančnú kontrolu na úseku hospodárenia s finančnými prostriedkami poskytnutými podľa tejto zmluvy a kontrolovať efektívnosť a účelnosť ich využitia.
4. Prijímateľ je povinný umožniť poskytovateľovi kontrolu údajov v zmysle bodu 1 tohto článku zmluvy.
5. Prijímateľ je povinný umožniť poskytovateľovi kontrolu hospodárenia s finančnými prostriedkami poskytnutými podľa tejto zmluvy, najmä kontrolu efektívnosti a účelnosti ich použitia.
6. Prijímateľ je povinný ku kontrole predložiť poskytovateľovi originály všetkých dokladov týkajúcich sa použitia poskytnutých finančných prostriedkov.

## Článok 7 Osobitné ustanovenia

Ak prijímateľ ukončí poskytovanie činnosti v škole alebo v školskom zariadení v priebehu rozpočtového roka, vyúčtuje poskytnuté finančné prostriedky na mzdy a prevádzku ku dňu skončenia činnosti, najneskôr do 30 dní po ukončení činnosti a v tomto termíne vráti nevyčerpané poskytnuté finančné prostriedky na účet poskytovateľa, o čom súčasne poskytovateľovi pošle elektronické avízo na mailovú adresu: [sacz@trnava-vuc.sk](mailto:sacz@trnava-vuc.sk) s uvedením predmetu mailu AVÍZO UKONČENIE ČINNOSTI/názov zariadenia. Prijímateľ predloží poskytovateľovi vyúčtovanie spôsobom podľa čl. 3 ods. 1 tejto zmluvy.

## Článok 8 Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom jej zverejnenia v zmysle § 9aa ods. 7 zákona č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve v znení neskorších predpisov.

2. Táto zmluva sa uzatvára na kalendárny rok 2023 a skončí sa splnením všetkých práv a povinností z nej vyplývajúcich.
3. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať po dohode zmluvných strán, a to len vo forme písomných a riadne očíslovaných dodatkov.
4. Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ustanoveniami ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
5. Požadované údaje a vyúčtovania poskytnutých finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy je prijímateľ povinný predkladať poskytovateľovi vo forme formulárov aktuálnych ku dňu ich predloženia, a to v elektronickej podobe potvrdené podpisom štatutárneho zástupcu prijímateľa a pečaťou prijímateľa na mailovú adresu: [sacz@trnava-yuc.sk](mailto:sacz@trnava-yuc.sk).
6. Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých poskytovateľ obdrží dve vyhotovenia a prijímateľ jedno vyhotovenie.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne, nie za zjavne nevýhodných podmienok, prečítali ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne námietky, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

V Trnave dňa 22.12.2022

V Trnave dňa 22. 12.2022

Za poskytovateľa:

Za prijímateľa:

v. z.

v. z.

---

Mgr. Jozef Viskupič  
Predseda TTSK

---

Ing. Karol Rajnic  
Štatutárny orgán